

# Evaluation criteria for the depth drawing

## *Shuruudaha qiimaynta sawirka qoto dheer*

### **Shading, proportion, detail**

Hooska, saamiga, faahfaahinta

Proportion, contour, deep blacks, smoothness, and blending.

Saamiga, koontoor, madow qoto dheer, siman, iyo isku dhafka.

### **Sense of depth**

Dareen qoto dheer

Changing focus, contrast, size, and perspective.

Beddelidda diiradda, isbarbardhigga, cabbirka, iyo aragtida.

### **Composition**

Halabuurka

Complete, full, balanced, and non-central.

Dhameystiran, buuxa, dheelitiran, oo aan dhexe ahayn.

## *Erayada sawirka qoto dheer*

### **atmospheric perspective**

aragtida jawiga

**making things that are far away seem blurred and less contrasty**

samaynta waxyaalihii fogaa waxay u ekaan karaan kuwo dhayalsan oo ka duwanaansho yar

### **background**

asalka

**the part of an artwork that is far away**

qayb farshaxan oo fog

### **blending**

isku dhafka

**in drawing: mixing from light to dark greys; in painting: mixing from one colour to another**

sawirka: isku dhafka iftiinka ilaa cawl madow; rinjiyeynta: isku dhafka hal midab ilaa mid kale

### **blurring details**

tafaasiisha dhalanteed

**making small things have less detail so they seem far away**

samaynta waxyaalaha yaryar waxay leeyihiin tafaasiil yar si ay u muuqdaan kuwo fog

### **central composition**

halabuurka dhexe

**an arrangement where the most important thing is in the middle**

habayn halka waxa ugu muhiimsani yahay dhexda

### **composition**

halabuurka

**the arrangement of things in an artwork**

habaynta waxyaalaha farshaxanka

### **contrast**

ka duwanaansho

**the difference between the lights and darks**

farqiga u dhexeeya iftiinka iyo mugdiga

### **creativity**

hal-abuurnimo

**ideas that are useful, unique, and insightful**

fikrado faa'iido leh, gaar ah, oo fahan leh

### **cropping**

beergoosasho

**cutting off part of a picture**

gooynta qayb ka mid ah sawirka

### **decreasing contrast**

isbarbardhigga oo sii yaraanaya samaynta farqiga u dhexeeya laydhka iyo mugdiga oo yaryar si ay arrimuhu u muuqdaan kuwo dhoobo leh oo fog

<b>depth</b> qoto dheer	<b>the sense that some things are near and others are far away</b> Dareenka ah in waxyaalaha qaar dhow yihiin qaarna ay fog yihiin
<b>idea development</b> horumarinta fikradda	<b>a process that is used to create useful, insightful, and unique ideas</b> hab loo isticmaalo in lagu abuurto fikrado faa'iido leh, caqli-gal ah, oo gaar ah
<b>increasing contrast</b> isbarbardhigga sii kordhaya	<b>making the range between the lights and darks bigger so that things look more intense and near</b> samaynta kala duwanaanshaha u dhexeeya laydhka iyo mugdiyada mid weyn si ay arrimuhu u muuqdaan kuwo aad u daran oo u dhow
<b>insightful</b> garasho leh	<b>something that shows deep thinking</b> wax muujinaya fikirka qoto dheer
<b>non-central composition</b> halabuurka aan dhexe	<b>an arrangement where the most important thing is NOT in the middle</b> habayn halka waxa ugu muhiimsani aanay dhexda ku jirin
<b>perspective</b> aragti	<b>using diagonal lines that converge to create a realistic sense of depth</b> iyadoo la adeegsanayo xariiqyo isku xiran oo isku xira si loo abuurto dareen qotodheer oo macquul ah
<b>rotating</b> wareegaysa	<b>turning a picture to a new angle</b> u rogaya sawir xagal cusub
<b>sharpening details</b> faahfaahinta afaynta	<b>making small things have more detail so they seem close up</b> samaynta waxyaabaha yaryar waxay leeyihiin tafaasiil dheeraad ah si ay u muuqdaan kuwo dhow
<b>thumbnail drawings</b> sawirada thumbnail	<b>small drawings that are used to develop the composition of an artwork</b> sawiro yaryar oo loo isticmaalo in lagu horumariyo halabuurka farshaxanka
<b>unique</b> gaar ah	<b>something that is rare, or one-of-a-kind</b> shay naadir ah, ama mid-nooc ah
<b>zooming in/zooming out</b> soo-dhowaynta/soo-dhawaynta	<b>making a picture seem closer (zoom in) or further away (zoom out)</b> samaynta sawir u ekaado mid dhow (soo dhaweeya) ama ka fog